

KARÁCSONYI VIRÁGOK 2014

Requested by

Pongrácz Cilike
Mr. Mrs. Stefanec Rudolf

Kapusi és Ginis Család
Lakatos Éva
Rigáczy Rozália
Marócsik Anna

Molnár Család
Ádor Erzsébet
Oláh Erzsébet

Henning Ottó és Mária
Katona Marika
Katona Marika és Családja
Katona Jenő és Betsy
Katona Jenő és László
Katona László és Marianna
Katona Jenő és László
Mócsán Ilona

Kolos Alíz
Babochay András és Mimi

Vitalis Család
Szabó Pál és Zita
Varga Pál és Amika
Varga Tamás és Marietta

Neubauer József
Mohapp Erika
Csanádi Borbála

Memory of

Szüleimért

Stefanec és Tompa Család
Charlotte Solomon

Emery Kapusi

Lakatos Imre

Rigáczy Ferenc

Marócsik József

Marócsik és Molnár Szülőkért

Molnár János

Molnár János

Ádor Sándor

Prezsma Család tagjaiért

Wilhelm Kutter

Elhunyt Szeretteinkért

Sedon László

Katona Jenő

Zemniczky és Böti Család elhunytaiért

Édesapánkért

Elhunyt Szeretteinkért

Árki Kornél

Kispetik Laci és Frank Nemes III. Felgyógyulásáért

Szüleim és férjem emlékére

Szeretteimért

Dr. Babochay Andor és neje

Schranz János és neje

Elhunyt Szeretteinkért

Elhunyt hozzátartozókért

Kutenics és Varga Család

Lajos és Osim Család

Dr. Szederkényi Péter és Jutka

Marócsik József, Fr. Francis Kamp

Mr. & Mrs. Annuska és Tibor Russ

Neubauer Margit

Stephen & Maria Racker

Családtagokért



**ST. STEPHEN KING OF HUNGARY ROMAN CATHOLIC CHURCH-
SZT. ISTVÁN KIRÁLY RÓMAI KATOLIKUS TEMPLOM**

2015 W. Augusta Blvd. Chicago, IL. 60622
Telephone: (773) 486-1896
Fax: (773) 486-1902
Email: st.stephen@freemail.hu
Web: <http://stephenchurch.org>

Administrator: Rev. Maciej Galle
Parish Council President: Mr. Sándor Vitális
Financial Committee President: Mr. Tivadar Szabó
Organist: Mr. Imre Olajos


2014
**TUDÓSÍTÓ
BULLETIN**

DECEMBER 24/25 - URUNK SZÜLETÉSÉNEK ÜNNEPE

Nap/Day	Idő/Time	Miseszándék/Intention	Kéri/Requested By
Dec 24	10:00PM	Tepmlomunk Híveiért	
Dec 25	10:00AM	KARÁCSONY, JÉZUS SZÜLETÉSE	
Dec 28	10:00AM	Sedon László halálának 50. évf. Marócsik József	Katona Marika és Családja Marócsik Család

Válaszos zsoltár

December 24: *Fényesség ragyog ma fölöttünk, mert megszületett Urunk,
Jézus Krisztus.*

December 25: *A föld minden határa látta, üdvözítő Urunknak jóságát.* 
Énekek: 25, 21, 18, 23, 29, 20, 19, 306, 32.

MISSION STATEMENT

St. Stephen King of Hungary Church serves the spiritual needs of all Catholics in our neighborhood, regardless of ethnicity, and also welcome all Hungarians who want to pray in their language and keep their cultural traditions alive!

PARISH COLLECTIONS

Dec. 17th 7:00 PM mass: \$ 374.00
Retirement Fund for Religious: \$ 240.00
Dec. 20 Healing mass 7:00 PM: \$ 1,264.00
Maint. collection: \$ 1,132.00
Dec. 21 10:00 AM Mass: \$884.00
Xmas flower: \$ 100.00
Xmas offering: \$ 2,100.00

In your prayers, please remember these parishioners or relatives and friends of parishioners who are sick and in need of God's healing grace:

Szalai Erzsébet, Baksay István, Vajda Rudi, Saller Márta, Mátyás Mária, Mrs. Maureen Simonyi, Mátyás Károly, Szukitch Margit, Mákos József, Domokos Mária, Jacques Yez, Serfecz József, Megyeri Piroska, Joseph Toth, Neubauer József, Babochay András.



ANNOUNCEMENTS

+ We will be praying the rosary every Sunday morning at 9:30AM before Mass. All are welcome to pray with us.
+ Confession time is available before mass on Sunday.
+ We thank St. Stephen's Hungarian School, Bokreta folk dance group and to all volunteers who contributed in any way to our Christmas celebration.
+ Thank you for all the Christmas flower offerings. Your donations helped decorate the church for the holidays.
+ On **December 31st**, we invite all to our New Years potluck party. Mass is at 6 p.m. followed by dinner and music at 7 p.m. Come and celebrate the New Year with us! More information could be found on the fliers.
+ **January 1st is THE BLESSED VIRGIN MARY, THE MOTHER OF GOD. Mass will be at 10AM.**
+ The 2015 donation envelopes are ready to be picked up in the Elisabeth Hall.
+ For mass intentions, please call or stop by the office.
+ To learn more about our events, visit www.stephenchurch.org.
+ We ask that if anyone has changed their address or phone number, please notify the office.
+ For those parishioners who cannot attend mass regularly, at GiveCentral.org, donations could be offered to our church and to St. Stephen Hungarian School, as a one time or periodically, with a credit card or from a bank account.

HIRDETÉSEK

+ Rózsafüzért imádkozunk minden vasárnap a Szentmise előtt, kérjük a Szent Szűz segítségét a magunk és templomunk életére.
+ Szentgyónás van minden vasárnap a Szentmise előtt!
+ Köszönet a Magyar Iskolának, a Bokréta Táncsoportnak és minden önkéntes dolgozónak, akik ünnepi hangulatot teremtettek, sike-ressé tették Templomunk Karácsonyi ünnepeit.
Isten fizesse meg áldozatos munkájukat.
+ Köszönet, akik virág adományaikkal széppé, ünnepélyessé tették templomunkat Karácsony szent ünnepére. Köszönet, mindazoknak, akik feldíszítették a templomunkat Urunk, Jézus Krisztus születésére. Isten fizesse meg munkájukat.
+ **December 31-én**, Hálaadó Szentmisével, 6 óra-kor, és zenés-táncos batyus vacsorával búcsú-zunk az Ó évtől. Jöjjön, szórakozzunk együtt, hozza magával barátait is. Részletek a szórólapon olvashatók.
+ **JANUÁR 1 -Szűz Mária, Isten Anyja, kötelező ünnep. Szentmise reggel 10 órakor lesz.**
+ A 2015-ös borítékok az Erzsébet teremben felvehető. Kérjük, aki csak teheti vigye haza, és ha lehetséges imerősének is juttassa el. Köszönjük segítségüket!
+ Kérjük, hogy akinek címe, vagy telefonszáma megváltozott, jelentse be az irodába.
+ Vasárnapra szentmiséket kérhetnek szereteik elékére. Kérjük jelentkezzenek az irodában.
+ Templomunk eseményeit és a fényképeket megtekinthetik: www.stephenchurch.org



**ÁLDOTT, BÉKÉS KARÁCSONYI ÜNNEPEKET!
MERRY CHRISTMAS!**